

Брюксел, 16 юли 2018 г.  
(OR. en)

11174/18

---

Междуетноститутуциунали доеие:  
2018/0017(NLE)

---

SCH-EVAL 150  
COMIX 405

## РЕЗУЛТАТИ ОТ РАБОТАТА

|                |                                                                                                                                                                                                                                            |
|----------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| От:            | Генералния секретариат на Съвета                                                                                                                                                                                                           |
| Дата:          | 16 юли 2018 г.                                                                                                                                                                                                                             |
| До:            | Делегациите                                                                                                                                                                                                                                |
| № предх. док.: | 10570/18                                                                                                                                                                                                                                   |
| Относно:       | Решение за изпълнение на Съвета за отправяне на препоръка за отстраняване на недостатъците, установени в оценката за 2017 г. на прилагането от <b>Швеция</b> на достиженията на правото от Шенген в областта на <b>защитата на данните</b> |

Приложено се изпраща на делегациите решение за изпълнение на Съвета за отправяне на препоръка за отстраняване на недостатъците, установени в оценката за 2017 г. на прилагането от Швеция на достиженията на правото от Шенген в областта на защитата на данните, прието от Съвета на заседанието му от 16 юли 2018 г.

В съответствие с член 15, параграф 3 от Регламент (ЕС) № 1053/2013 на Съвета от 7 октомври 2013 г. тази препоръка ще бъде изпратена на Европейския парламент и националните парламенти.

Решение за изпълнение на Съвета за отправяне на

**ПРЕПОРЪКА**

**за отстраняване на недостатъците, установени в оценката за 2017 г. на прилагането от Швеция на достиженията на правото от Шенген в областта на защитата на данните**

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) № 1053/2013 на Съвета от 7 октомври 2013 г. за създаването на механизъм за оценка и наблюдение с цел проверка на прилагането на достиженията на правото от Шенген и за отмяна на решението на изпълнителния комитет от 16 септември 1998 г. за създаване на Постоянен комитет за оценка и прилагане на Споразумението от Шенген<sup>1</sup>, и по-специално член 15 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) Целта на настоящото решение за отправяне на препоръка е да се препоръчат корективни действия на Швеция за отстраняване на недостатъците, установени по време на извършената през 2017 г. оценка по Шенген на прилагането на разпоредбите в областта на защитата на данните. След извършване на оценката, с Решение за изпълнение на Комисията [C(2018) 90] беше приет доклад, в който се съдържат констатациите и оценките и се посочват най-добрите практики, както и недостатъците, установени в хода на оценката.

---

<sup>1</sup> ОВ L 295, 6.11.2013 г., стр. 27.

- (2) За добра практика се счита, наред с другото, че освен първия одит на новата система ВИС (наричана по-нататък „ВИС“) шведският орган за защита на данните (наричан по-нататък „ОЗД“) е осъществил значителен брой надзорни дейности, свързани с ВИС, че длъжностното лице за защита на данните в Шведската агенция по миграцията участва активно в различни дейности на Шведската агенция по миграцията и техните междусекторни аспекти, свързани със защитата на личните данни, че е налице редовно сътрудничество на длъжностното лице за защита на данните в Шведската агенция по миграцията с шведския ОЗД и че информацията, предоставяна от ОЗД относно Шенгенската информационна система (наричана по-нататък „ШИС II“), е много подробна и леснодостъпна.
- (3) Като се има предвид колко е важно да се спазват достиженията на правото от Шенген, особено за да се гарантира пълната независимост на ОЗД и за да се изяснят отговорностите на съвместните администратори на лични данни в националната ВИС, следва да се отдаде приоритет на изпълнението на препоръки 1 и 8.
- (4) Настоящото решение за отправяне на препоръка следва да се предаде на Европейския парламент и на парламентите на държавите членки. В срок от шест месеца от приемането на решението оценяваната държава членка представя на Комисията, в съответствие с член 16, параграф 8 от Регламент (ЕС) № 1053/2013, оценка за (възможните) подобрения и описание на необходимите действия,

#### ПРЕПОРЪЧВА:

Швеция следва

#### **Надзорен орган по защита на данните**

1. за да се гарантира по-добре пълната независимост на ОЗД, следва да премахне възможността правителството да премества генералния директор на ОЗД на друга длъжност в публичната администрация по организационни или други причини с оглед на висшия интерес на органа;

2. за да се гарантира по-добре пълната независимост на ОЗД, следва да преразгледа правото на парламента и правителството да дават ежегодни насоки и указания на ОЗД, и по-специално на възможността правителството да възлага задължителни допълнителни и специални задачи на ОЗД;
3. следва да преразгледа подчиненото положение на ОЗД спрямо правителството и да премахне всеки елемент от това подчинено положение, който може да породри риск от пряко или косвено влияние на правителството върху ОЗД, като по този начин се застраши независимостта на ОЗД;
4. следва да гарантира, че надзорните дейности на ОЗД във връзка с Шенгенската информационна система II (наричана по-нататък „ШИС II“) включват редовни проверки въз основа на регистрационните файлове;
5. следва да гарантира, че надзорните дейности на ОЗД във връзка с Визовата информационна система (наричана по-нататък „ВИС“) включват редовни проверки въз основа на регистрационните файлове;

#### **Права на субектите на данни**

6. следва да предостави на уебсайтовете на ОЗД и националния полицейски орган образци на писма за упражняването на правата на субектите на данни във връзка с ШИС II;
7. следва да предостави на уебсайтовете на ОЗД, Шведската агенция по миграцията, консулските служби и външните доставчици на услуги образци на писма за упражняването на правата на субектите на данни във връзка с ВИС;

#### **Визова информационна система**

8. следва да изясни връзката и определянето на съответните отговорности на съвместните администратори на лични данни във ВИС (Министерството на външните работи и Шведската агенция по миграцията);
9. следва да създаде център за аварийно възстановяване на Н-ВИС на отдалечено място заедно с комуникационна инфраструктура за свързване с центъра за данни на Н-ВИС в Шведската агенция по миграцията, както и да оборудва зала за целите на контрола върху залата със сървър и да инсталира вътрешна система за видеонаблюдение на входа на залата със сървър; резервното оборудване за съхранение следва да бъде разположено на отдалечено място;

10. следва да разгледа възможността за въвеждане на режим на паролите, който изисква използването на различни видове символи (цифри, букви, знаци) при създаването на парола, както и подновяването на паролата след определен период;
11. следва да гарантира, че Шведската агенция по миграцията проверява регистрационните файлове във ВИС проактивно и използва софтуер за проверка на регистрационните файлове въз основа на сигнали;
12. следва да гарантира, че Шведската агенция по миграцията разработва повече обучения и материали за обучение, посветени специално на въпросите относно защитата на личните данни, за своите служители и за персонала на консулските служби;

## **Шенгенска информационна система II**

13. следва да гарантира, че длъжностното лице по защита на данните, назначено в националния полицейски орган, постепенно се ангажира повече с въпросите, свързани със защитата на данните в ШИС, в рамките на отдела по международните въпроси;
14. като вземе предвид разпоредбите на член 7, параграф 2 от Решението за ШИС II и член 7, параграф 2 от Регламента за ШИС II, следва да създаде ефективна система за контрол на качеството на данните, въведени в ШИС II;
15. следва да осигури създаването от страна на националния полицейски орган на център за възстановяване на данни на Н.ШИС II;
16. за да има по-ефективен контрол относно законосъобразността на дейностите по обработване на данни в Н.ШИС, следва да изисква във връзка с регистрационните файлове в ШИС II от потребителя да посочва също така причината или целта на конкретната справка в Н.ВИС;
17. следва да гарантира, че националният полицейски орган определя в своите автоматични инструменти за контрол на регистрационните файлове определя други критерии при процеса на автоматичен контрол на регистрационните файлове в ШИС II освен справката в собствените данни;
18. следва да разгледа възможността за въвеждане на режим на паролите, който изисква използването на различни видове символи (цифри, букви, знаци) при създаването на парола, както и подновяването на паролата след определен период;

19. следва да осигурява редовно и постоянно обучение за целия оперативен персонал (полицейски и цивилни служители) конкретно в областта на защитата и сигурността на данните за да се допринесе за законосъобразното обработване на данните в ШИС II;

#### **Обществена осведоменост**

20. следва да създаде връзки на уебсайтовете на националния полицейски орган и Шведската агенция по миграцията към уебсайтовете на ОЗД (които предоставят информация относно ВИС и ШИС II);
21. следва да осигури предоставяне на по-специфична и по-лесно достъпна информация относно ШИС II на уебсайта на националния полицейски орган;
22. следва да гарантира, че уебсайтът на Шведската агенция по миграцията относно обработката на лични данни във ВИС е по-лесен за откриване и предоставя информация по ясен и опростен начин;
23. следва да обмисли възможността за предоставяне на насочени към обществеността печатни материали относно ШИС II, ВИС и правата на субектите на данни в офисите на ОЗД, националния полицейски орган и Шведската агенция по миграцията.

Съставено в Брюксел на [...] година.

*За Съвета*

*Председател*

---